RAJYA SABHA

Thursday, 24th November 1955

The House met at eleven of the clock. Mr. CHAIRMAN in the Chair

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

Translation of Gandhiji's Works INTO INDIAN LANGUAGES

- *58. SHRI M. VALIULLA: Will the Minister for Education be pleased to the expendence state:
- (a) whether there is any scheme to translate the complete works of Gandhiji into all the languages of India:
- (b) if so, in how many languages the works have been translated so far, or are being translated; and
- (c) the action taken or proposed to be taken in the matter by the Government of India?

THE DEPUTY MINISTER FOR EDU-CATION (Dr. K. L. SHRIMALI): (a) The Union Government at present has no scheme for translating Gandhiji's works into different languages of the country.

- (b) Does not arise.
- (c) Does not arise.

SHRI M. VALIULLA: Is the Government aware that the Gandhi Smarak Nidhi is doing some work in this connection?

DR. K. L. SHRIMALI: May be, I have no information.

SHRI M. VALIULLA: Is the Government aware that the complete works of Gandhiji are not at all translated into any language, including Hindi and English?

DR. K. L. SHRIMALI: As far as my knowledge goes, most of Gandhiji's works have been translated into

93 R.S.D.-1.

many Indian languages. I do not know whether complete works are available or not; but that is a matter which is being examined by a committee which has been appointed by the Government:

SHRI M. VALIULLA: Appointed by whom?

Dr. K. L. SHRIMALI: By the Government.

SHRI M. VALIULLA: On what?

Dr. K. L. SHRIMALI: It is a committee on Gandhian philosophy.

SHRI DEOKINANDAN NARAYAN: May I know, Sir, if there is any correspondence or discussion going on between the Government and the Navjivan Prakashan Mandir on this?

Dr. K. L. SHRIMALI: I shall need notice to answer that question.

NATIONAL SCHOOL OF DRAMA

- *59. Dr. RAGHUBIR SINH: the Minister for Education be pleased to state:
- (a) whether any committee has been set up by Government to prepare a detailed scheme for a National School of Drama:
- (b) if so, who are the members of the committee; and
- (c) when the committee is expected to submit its report?

THE DEPUTY MINISTER FOR EDU-CATION (Dr. K. L. SHRIMALI): (a) No, Sir.

(b) and (c). Do not arise.

Dr. RAGHUBIR SINH: Does the National Academy for Dance, Sangeet and Natak propose to take it up?

DR. K. L. SHRIMALI: Yes, the Sangeet Natak Akadami has a proposal to start a school of drama.